



九龍表行60周年晚宴嘉賓滿堂



▲左起：九龍表行集團董事黃錦輝教授；九龍表行集團董事黃慕潔；九龍表行集團董事黃錦豪；九龍表行集團董事總經理黃錦成博士；九龍表行集團董事黃錦就教授；九龍表行集團執行董事黃寶實；發達利鐘表有限公司業務總監黃雅芝及九龍表行集團業務發展部經理黃家恒在六十周年晚宴上合影

九龍表行日前假香港麗思卡爾頓酒店舉行60周年「盛」傳晚宴，並邀得2012年倫敦殘疾人奧運會勇奪女子花劍A級個人賽金牌得主余翠怡、本地著名音樂組合C AllStar、新晉歌手李幸倪（Gin Lee），以及一眾鐘表業界名人一起出席晚宴，共同見證九龍表行過去60年來的輝煌成就。

晚宴以簡單而隆重的傳遞火棒儀式揭開序幕：呼應晚宴「盛」傳的主題，九龍表行吉祥物「金仔」高舉象徵薪火相傳的火棒，帶領九龍表行集團董事局成員徐徐進場，並把火棒傳遞給黃氏家族第二代成員——九龍表行集團董事總經理黃錦成博士，標誌着九龍表行的「香港精神」得以世代相傳。

九龍表行集團董事總經理黃錦成博士表示：「九龍表行能夠發展成一個成功和經典的香港品牌，實有賴品牌合作夥伴和一班專業團隊的全力支持。展望未來，我們將繼續在大中華地區擴展我們的業務版圖。憑藉我們60多年的經驗和對消費者的認識，我們將繼續培育下一代，以保持九龍表行的活力及創新精神，長遠確保品牌的成功地位。」

自1952年在獅子山下的深水埗大埔道開設第一間店舖，九龍表行抱着「口碑就是活廣告」的堅定信念，經過兩代人的努力，以嚴謹的服務品質監控、優質的產品挑選，以及管理和完善的售後服務，成為大中華及香港地區家傳戶曉、「信得過、靠得住」的鐘表專門店。

青年工業家協會邀港區人代候選人交流

香港青年工業家協會邀請52位港區人大代表候選人出席日前舉行的《港區人大代表候選人政綱宣講會暨交流午餐》，共38名港區人大代表候選人應邀出席，向協會會員及友好商會代表解釋其與工業和經濟有關的選舉政綱，並接受提問，以及聽取出席人士的意見和期望。

而在問答環節中，協會代表亦爭取機會提問，包括有關內地反貪腐的工作、如何幫助年輕人在內地創業等，各候選人均爭取機會回答有關問題。

李沛良：期望候選人重視與內地溝通

會長李沛良致辭時歡迎各候選人及出席人士，他表示，協會作為香港的主要工商業社團之一，以「背靠祖國，立足香港，面向世界」的信念，肩負社會責任，一

貫以積極的態度，推動各式各樣、有利於國家和香港未來發展的事務。

此外，協會亦十分着重本港與內地的溝通、交流和合作，李沛良指出，人大代表除了擔當兩地的重要橋樑外，亦肩負重要使命，需履行憲法和法律賦予的各項職權。本會特別舉辦是次論壇，並邀請候選人和工商業界的朋友出席，為雙方提供雙向交流的平台，透過政策宣講和問答，一方面增進大家對人大代表候選人在工業和經濟發展方面之政綱和理念的了解；另一方面，亦希望讓候選人充分掌握業界的意見和期望。

出席人士均認為是次活動有效提升他們對候選人政綱的了解，亦有助反映業界的關注，期望協會繼續提供交流平台，共同促進工業和經濟的長足發展。



▲香港青年工業家協會會長李沛良致辭

東薈城名店倉聖誕推廣

一年一度的聖誕節轉眼將至，今年東薈城名店倉推出「愛購物·本無罪 Guilt-Free Shopping」聖誕推廣活動，替大家搜羅全球90多個精選名牌，以低至三折的優惠價錢選購豐富的聖誕禮物予享受，無須大灑金錢亦可盡情購物，於今個聖誕節體驗「無罪購物」樂趣。

特設10米高LED聖誕樹

為迎接「愛購物·本無罪 Guilt-Free Shopping」聖誕推廣活動，東薈城名店倉將商場重新包裝，特設10米高的五光十色數碼聖誕樹（見圖），將整個商場變得閃爍璀璨，更讓顧客可欣賞與別不同的聖誕燈飾，共度一個色彩繽紛的聖誕佳節；配以鮮艷奪目的大型落地窗戶裝飾，令整個東薈城名店倉洋溢着聖誕溫暖，並將「購物祝福」散播於商場每一個角落，祝願每一位顧客，共同享受「愛購物·本無罪」的樂趣。

「愛購物·本無罪 Guilt-Free Shopping」聖誕推廣活動期間，顧客只要由即日起至12月31日止，同日於東薈城名店倉以電子貨幣購物消費滿港幣1,000元或以上，即時可獲「365日 Guilt-Free 愛購物月曆」，讓您每天隨心所欲地盡情購物，更可參加「愛購物·本無罪 Guilt-Free Shopping 聖誕冬日大抽獎」，有機會贏取高達港幣50,000元東薈城名店倉購物現金券！

東薈城名店倉更邀請了聖誕魔術師及鬼馬雜耍員於十二月逢星期六、日及公眾假期親臨現場向顧客派發「Guilt-Free 聖誕老人朱古力」作聖誕禮物，同時更會即場示範富聖誕氣氛的特色魔術及雜耍表演，讓大家盡情購物之餘，更可與摯愛同享歡樂聖誕。



騰邦國際舉辦「送愛回家贏免費機票」活動

騰邦國際日前舉辦的「送愛回家」活動正式上線，開始在官網www.feiren.com上接受報名。據了解，早在11月中旬，騰邦國際就邀請到來自香港、廣州、深圳的二十多家主流媒體來共同見證這一活動的正式啟動，特選在春節來臨之前舉辦此次活動，是讓在外拚搏的游子能拋卻各種回家的阻礙，免費、輕鬆、順暢地飛回家。「送愛回家」活動中報名並分享回家故事，獲得票數最高的前八名參與者，將免費獲得回家的往返機票，報名時間截止到2013

年1月3日，投票時間為2013年1月4日到2013年1月10日。活動伊始，吸引了大批網友和市民的關注。

騰邦國際是商旅服務領域首家A股上市的公司，作為中國個性化出行服務領域的開創者與引領者，其主要提供一站式的機票、酒店、差旅管理等旅遊產品的在線預訂服務，目前，業務網絡覆蓋3萬多家酒店、120多家國際航空公司及內地各大航空公司，已發展成為全國領先、華南地區最大的商旅服務企業。

震雄集團成功研發巨型注塑機

由震雄集團自主研發的「超霸先進系列4,500噸兩板式注塑機」（Supermaster 4500-TP Advanced）日前正式下線，該產品是目前亞洲地區除日本以外所生產製造最大的兩板式大型注塑機，開創了注塑機行業的新紀錄，處於亞洲地區領先地位。

此新產品的鎖模力為4,500噸，射膠量可達61千克，整機長度僅19.8米，機身佔地面積比傳統機鉸型注塑機大幅減少30%。與此同時，新產品的開模行程特長——達3.4米——而且容量量超大——達1.1至2.2米——各項參數均比一般傳統機鉸

機大50%以上，堪稱「超級」。

震雄生產總裁蔣志堅表示，為了配合國內外對超大型注塑機的強大需求，集團於明年將陸續啓用其深圳旗艦生產基地——深圳震雄工業園——之第三期發展工程。新增加的廠房面積將達10萬平方米，其中75%可用作超大型注塑機的生産。預計於明年底，震雄集團可達到月產25台二板式大型及超大型注塑機的目標，盡量滿足內地龐大需求的同时，亦可作為中國出口歐、美、日的一項重要產品。

井欽閣



▲內地首台巨型注塑機下線發布

民康食品 閩農牧業產業化龍頭企業



福建民康食品有限公司位於閩西長汀縣，2008年9月正式成立。現擁有生產部、種植基地辦、財務部、銷售部和採購部等部門。2013年，公司計劃建設檳榔芋生產基地3千畝。



▲廣受好評的塗坊檳榔芋產品

公司主要經營塗坊牌檳榔芋系列產品的生產及銷售，現已獲得國家質量技術監督局「速凍食品」速凍其他食品（速凍果蔬製品）等3種生產許可證，已註冊「塗坊」商標。主要產品有「塗坊」牌芋角、芋條、芋心、芋片等速凍產品和「塗坊」牌芋蓉、芋粉等檳榔芋系列加工產品。2010年獲得「出口食品生產企業」、「出口植物源性食品原料種植基地檢驗檢疫」證書；2010年被評為「龍岩市農業產業化龍頭企業」、「福建省農產品加工示範企業」；2011年通過中國質量認證中心的認證，取得「HACCP」認證證書；2012年獲得「福建省農牧業產業化龍頭企業」等榮譽稱號。

實現多方共贏良好態勢

長汀塗坊鎮種植檳榔芋歷史悠久，以體大形美、肉質細軟、鬆軟可口、芳香氣濃、味美獨特，並富含澱粉、蛋白質、維生素、鈣、鐵、磷及人體所需的多種氨基酸，是不可多得的天然綠色食品，而形成了獨具特色的地方品牌。2011年，國家農業部批准登記「塗坊檳榔芋」為農產品原產地地理標誌產品。

現塗坊檳榔芋已形成規模化種植，種植範圍延伸至三明、南平和江西等周邊地區，年種植規模達10

萬畝，年產檳榔芋20萬噸，年產值8億元人民幣，是閩西、北農民最主要的農產品收入來源。

為加快發展步伐，民康公司發揮龍頭企業的帶動作用，引領成立了長汀縣大山檳榔芋專業合作社，採取「公司+合作社+農戶」的經營模式，打造檳榔芋產業鏈，既增強競爭力，又減少風險性，實現了企業增效、農民增收、多方共贏的良好態勢。

「塗坊」牌檳榔芋系列產品因口感好，品質上乘，包裝設計獨特，投放市場即好評如潮。現公司已成功開發福州、莆田、三明、泉州、漳州、廈門、南平、深圳、汕頭、瀋陽、江西、江蘇等國內市場及遠銷台灣、馬來西亞等海外市場，還入駐福建新華都、永輝、深圳天虹等大型超市。

下步，福建民康將成立長汀縣檳榔芋農資服務中心、檳榔芋交易集散中心、檳榔芋檢測中心，打造一個集檳榔芋種植、收購、加工、研發、銷售為一體、特色突出的現代農業示範企業。

聯系方式

地址：福建省長汀經濟開發區塗坊工業集中區
電話：0597-6588771 6583692
傳真：0597-6583691
Email:mkfoods@163.com
http://www.mkfoods.com

▼檢疫部門人員下基層指導檳榔芋生產



SBC 駿業

您的營商最佳夥伴
Your Business Partner for Success

18間分行網絡遍佈中港
始創於1995年・用心服務・誠信專業

公司註冊

・香港及海外公司
・公司秘書服務
・辦理周年申報
・繳納註冊

企業管理

・商務辦公室，即租即用
・商務通訊組合
・信託及代理人服務
・代辦銀行開戶
・企業融資諮詢服務
・註冊文件律師鑒証
・常年法律顧問服務
・註冊商標

會計・稅務

・理賬報稅 審計安排
・庫存盤點 稅務顧問

九龍灣 億京中心・8206 3139
尖沙咀 新港中心・3519 6338
旺角 柏裕商業中心・2782 8118

灣仔 安盛中心・8206 9319
灣仔 胡忠大廈・8206 0218

香港：九龍灣 | 尖沙咀 | 旺角 | 灣仔 | 中國：深圳 | 廣州 | 上海 | 北京 | 南京 | 杭州 | 成都 | 海外：BVI

www.sbc.com.hk

廣東省肇慶市中級人民法院公告

湯貞鋒：

本院受理原告廣寧縣農村信用合作聯社訴你借款合同糾紛一案，現依法向你公告送達起訴副本，應訴通知書，原告證據，證據交換通知書，舉證通知書，開庭傳票。從公告之日起經過三個月即視為送達，提出答辯狀和舉證的期限分別為公告期滿後的15日和30日內。本案定於舉證期滿後2013年4月18日上午9時（遇法定節假日順延）在本院民事審判第二庭開庭審理。逾期本院將依法缺席裁判。

肇慶市中級人民法院

惠刊廣告請駕臨
健康東街39號柯達大廈2座4字樓廣告部
電話：二八三一七三〇
二八三一〇五〇
傳真：二八三四六三一